



# CEGLÉDBERCELI Híradó

## Meghívó

Ceglédbercel Község Önkormányzata tisztelettel meghívja Önöket

**'56-os megemlékezésére,  
2015. október 23-ra**



### Programok:

- 10:00 Ünnepi szentmise a Római Katolikus Templomban
- 11:00 megemlékezés a Római Katolikus Templomban
  - Török József polgármester ünnepi gondolatai
  - Koszorúzás az '56-os forradalom tiszteletére állított kopjafánál
  - Közreműködik a Szent X. Pius énekkar

Ceglédbercel Község Önkormányzata és Ceglédbercel Német Nemzetiségi Önkormányzata  
tisztelettel meghívja Önt a

**2015. november 4-i**

## FALUNAPI rendezvényre

### Program:

- 17.00 Szentmise a Római Katolikus Templomban (idegenben elhunytakért)
- 18.00 A megemlékezés virágainak elhelyezése a II. Világháborús emlékműnél
- 18.30 Ünnepség a Dózsa György Művelődési Házban
  - Himnusz, Magyarország Németek Himnusza
  - Ünnepi köszöntőt mond a Ceglédbercel Község polgármestere és a Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke
  - „Ceglédbercelért” kitüntető díj átadása
  - „Ceglédbercel közszolgálatáért” kitüntető díj átadása
  - Ünnepi műsor ad a kitelepítettek és a meghurcoltak tiszteletére a Freude Kapelle, a Ceglédberceli Nemzetiségi Nyugdíjas Klub, és a Ceglédberceli Eötvös József Nyelvoktató Nemzetiségi Általános Iskola és AMI

## ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

Ceglédbercel Község Önkormányzatának képviselő-testülete 2015. szeptember 23-án tartotta ülését.

Török József polgármester tájékoztatta a jelenlévőket az elmúlt ülés óta eltelt időszak fontosabb eseményeiről:

- Az iskolai oktatás és az óvodai nevelés zökkenőmentesen elkezdődött. Az intézményekben az oktatási munkához minden rendelkezésre áll.
- Az adóssághozjárásban nem részesült önkormányzatok támogatására vonatkozó pályázatunkat benyújtottuk a Magyar Államkincstárhoz. A CÁMK Napsugár óvoda parkolójának megépítésére nem lehetett pályázni, helyette a Petőfi utcai járda felújítását szeretnénk megvalósítani.
- Önkormányzatunk megkapta a pályázaton elnyert SUZUKI VITARA gépjárművet.
- 2015. december 31-ig az óvodai ingyenes étkeztetés felmérését elvégeztük. Szeptember 1-től a beíratott gyermekek létszáma 124 fő, nyilatkozatok alapján 104 fő jogosult ingyenes étkezésre. október-november hónapban 127 főből 107 fő, és december hónapban 129 főből 109 fő részesül ingyenes étkezésben.
- Bölcsődei létszám feltöltése is folyamatos, 2015. december 31-ig 9 gyermek érkezik a bölcsődébe. 2-3 gyermek fogja igénybe venni az ingyenes étkeztetést.
- A sportpálya felújítása folyamatos, a héten befejeződik az épület cserepezése, és a külső hőszigetelés. Mai napon a pálya végleges gléderezését végezték el, a jövő héten 5 cm-es termőföld borítást kap, és megtörténik az öntözőberendezés telepítése is. A kútúrás kivitelezését is elvégezték.

2015. október 1-én a CÁMK Dózsa György Művelődési Ház és Könyvtárban megrendezésre kerül a „Jubileumi Polgármesteri Találkozó 1990-2015.” A Nagykőrös és Ceglédi Járás területén az érintettek részére a meghívók kiküldése megtörtént. A Ceglédi Többcélú Kistérségi Társulás kérte, hogy a polgármesteri találkozón a listán bekerült országgyűlési képviselők is vegyenek részt.

A Képviselő-testület a tájékoztatót, és az átruházott hatáskörben hozott döntésekről szóló beszámolót, a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló jelentést elfogadta.

**Első napirendi pontban** a Képviselő-testület a község területén tervezett optikai hálózatfejlesztési projekt megvalósítását elviekben támogatta.

### **Ceglédbercel Község Önkormányzatának 115/2015. (09. 23.) ÖK. sz. határozata** (UPC hálózati fejlesztés elvi támogatása)

Önkormányzat Képviselő-testülete Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvényben biztosított jogkörében eljárva az UPC Magyarország Kft (1092. Budapest, Kinizsi út 30-36.) Ceglédbercel község területén tervezett optikai hálózatfejlesztési projekt megvalósítását elviekben támogatja.

**Határidő:** 2015. szeptember 30.

**Felelős:** Török József polgármester  
Pető Zsolt jegyző

**Második napirendi pontban** a Képviselő-testület elfogadta a Ceglédberceli Általános Művelődési Központ Napsugár Óvoda Intézményegység bölcsődei szakmai programját és éves továbbképzési tervét.

**Harmadik napirendi pontban** a Képviselő-testület úgy döntött, hogy csatlakozik a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázat 2016. évi fordulójához.

### **Ceglédbercel Község Önkormányzatának 115/2015. (09. 23.) ÖK. sz. határozata**

(Csatlakozás a Bursa Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjrendszer 2016. évi pályázati fordulójához)

Ceglédbercel Község Önkormányzat Képviselő-testülete Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvényben biztosított jogkörében eljárva, figyelemmel a felsőoktatásban részt vevő hallgatók juttatásairól és az általuk fizetendő egyes térítésekről szóló 51/2007. (III.26.) Kormányrendelet 18. § (1) bekezdésében foglaltakra.

Az Általános Szerződési Feltételek elfogadásával csatlakozik a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázat 2016. évi fordulójához. Az önkormányzat 2016.évi költségvetésében 500. 000Ft-ot biztosít az ösztöndíjpályázatra. A pályázatra beérkező kérelmekről való döntésre felhatalmazza a Kulturális és Népjelölti Bizottságot. Felhatalmazza a polgármestert a határozati javaslat mellékletét képező nyilatkozat aláírására, továbbá a pályázat kiírására és a pályázati eredmények kihirdetésére.

**Határidő:** 2015.december 31.

**Felelős:** Török József polgármester

**Negyedik napirendi pontban** a Képviselő-testület elfogadta a Ceglédberceli Polgármesteri Hivatal köztisztviselőinek illetménykiegészítésének megállapításáról szóló rendelet-tervezetet. (A rendelet az újságban megjelenik.)

**Ötödik napirendi pontban** a Képviselő-testület úgy döntött, hogy a települési önkormányzatok szociális célú tüzelőanyag vásárláshoz kapcsolódó kiegészítő támogatásra pályázatot nyújt be.

**Hatodik napirendi pontban** a Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Községi Temetőben emlékművet állít az I. és II. világháborúban elesett katonák emlékére.

**Hetedik napirendi pontban** a Képviselő-testület úgy döntött, hogy az önkormányzat szabad pénzeszköze terhére a Magyar Államkincstárnál Diszkont Kincstárjegyet vásárol.

**Nyolcadik napirendi pontban** a Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Ceglédberceli Eötvös József Nyelvoktató Nemzetiségi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola részére hangszerek javítására 250.000,-Ft-ot biztosít.

**Kilencedik napirendi pontban** a Képviselő-testület elfogadta, hogy a Somogyi Béla utcában forgalomlassító küszöb kerüljön elhelyezésre.

### **Egyebek napirendi pontban szó volt**

- a kerékpárúton és a közigazgatási határt jelző határkövek mentén elvégzett gyommentesítésről
- az I. világháborús emlékmű előtt lévő fák kivágásáról
- a képviselő-testületi és szakbizottsági anyagok elektronikus kiküldésének bevezetéséről
- a Pesti úton elhelyezett vérszilva fák pótlásáról
- temetőben végzendő festési feladatokról
- jövő évi közmunkaprogram előkészítéséről
- a Ceglédberceli Híradóban a lakosság figyelmének felhívása a Pesti út 113. számú üres telken kialakított parkoló használatára, mivel a 40-es számú főút megnövekedett forgalma veszélyezteti a Napsugár Óvoda és a Posta előtti parkoló autókban kiszállók testi épségét.

**Kérdések, Interpelláció napirendi pont keretében észrevétel nem érkezett.**

Zárt ülés keretében döntött a Képviselő-testület „Ceglédbercelért” kitüntető díj, és „Ceglédbercel Közszolgálatáért” díj adományozásáról. A díjak átadására a november 4-i Falunapon kerül sor.

**Ceglédbercel, 2015. szeptember 30.**

*Török József s. k., polgármester*

Ceglédbercel Község Önkormányzat  
Képviselő-testületének

**12/2015.(IX.24.) önkormányzati rendelete**

a Ceglédberceli Polgármesteri Hivatal köztisztviselőinek  
illetménykiegészítésének megállapításáról

Ceglédbercel Község Önkormányzat Képviselő-testülete a közszolgálati tisztviselőkről szóló 2011. évi CXCV. törvény 234. § (3)-(4) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján és az Alaptörvény 32 cikk (1) bekezdés a) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következőket rendeli el:

**1. §**

A Ceglédbercel Község Önkormányzati Hivatal felsőfokú és középfokú végzettséggel rendelkező köztisztviselőit 2015. és 2016. évre egységesen az alapilletményük 10%-át kitevő illetménykiegészítés illeti meg.

**2. §**

Ez a rendelet a kihirdetést követő napon lép hatályba.

*Török József*  
polgármester

*Pető Zsolt*  
jegyző

**BURSA HUNGARICA**  
„A” TÍPUSÚ PÁLYÁZATI KIÍRÁS

Ceglédbercel Község Önkormányzata az Emberi Erőforrások Minisztériummal együttműködve ezennel kiírja 2016. évre a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázatot a hátrányos szociális helyzetű felsőoktatási hallgatók számára a 2015/2016. tanév második és a 2016/2017. tanév első félévére vonatkozóan.

**A pályázat rögzítési és benyújtási határideje: 2015. november 9.**

**„B” TÍPUSÚ PÁLYÁZATI KIÍRÁS**

Ceglédbercel Község Önkormányzata az Emberi Erőforrások Minisztériummal együttműködve ezennel kiírja a 2016. évre a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázatot a felsőoktatási tanulmányokat kezdeni kívánó hátrányos szociális helyzetű fiatalok számára.

**A pályázat rögzítési és benyújtási határideje: 2015. november 9.**

A pályázat beadásához a Bursa Hungarica Elektronikus Pályázatkezelési és Együttműködési Rendszerében (EPER- Bursa rendszer) **pályázói regisztráció szükséges**, melynek elérése : <https://www.eper.hu/eperbursa/paly/palybelep.aspx>. A regisztrációt követően lehetséges a pályázati adatok feltöltése a csatlakozott önkormányzatok pályázói részére. Azok a pályázók, akik a korábbi pályázati évben regisztráltak a rendszerben, már nem regisztrálhatnak újra, ők a meglévő felhasználónév és jelszó birtokában léphetnek be az EPER- Bursa rendszerbe. A személyes és pályázati adatok feltöltését követően a pályázati űrlapot kinyomtatva és aláírva az állandó lakóhely szerint illetékes települési önkormányzatnál (7.sz. iroda) kell benyújtaniuk a pályázóknak. A pályázat csak a pályázati kiírásban meghatározott csatolandó mellékletekkel együtt érvényes.

Tájékoztatjuk a pályázókat, hogy az adatlap kitöltéséhez és kinyomtatásához szükség esetén a Polgármesteri Hivatal ügyfélfogadási időben segítséget nyújt.

**NEMZETISÉGI**  
**ÖNKORMÁNYZATI HÍREK**

A Ceglédberceli Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2015. szeptember 14-én tartotta ülését.

**Első napirendi pontban** a Ceglédberceli Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. évi költségvetés előirányzatainak módosítását tárgyalta és fogadta el.

**Második napirendi pontban** a Ceglédberceli Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. I. félévi gazdálkodásáról szóló beszámolóját fogadta el.

**Harmadik napirendi pontban** a Ceglédberceli Eötvös József Nyelvoktató Nemzetiségi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola 2014/2015-es tanévéről szóló beszámolóját fogadta el.

**Negyedik napirendi pontban** a Ceglédberceli Eötvös József Nyelvoktató Nemzetiségi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola pályázatát tárgyalta meg és döntött a támogatásáról.

**Ötödik napirendi pontban** a CÁMK Napsugár Óvoda támogatási kérelmének támogatásáról döntött.

**Hatodik napirendi pontban** a Ceglédberceli Német Nemzetiségi Kórus kérelmét tárgyalta és döntött a támogatásáról.

**Egyebek napirendi pontban** szó volt a Falunap és a Mindenki Karácsonya rendezvényeken az általános iskola tanulóinak szerepléséről.

**Ceglédbercel, 2015. szeptember 30.**

*Polónyi Péter sk., CNNÖ elnök*

**Elektronikai hulladékgyűjtő nap**

**Hozza vissza, újrahasznosítjuk!**

Gondos kezekben az elektronikai hulladékok újrahasznosíthatók

HÁZTARTÁSI NADY GÉPEK   HÁZTARTÁSI KIS GÉPEK   SZÓRÁNDÍZTÓ ELEKTRONIKA   SZÁMÍTÓGÉPEK   BARKÁCSGÉPEK   FÉNYCSŐVEK FÉNYFORRÁSOK

Minden elhasznált, a háztartásban használatos elektromos és elektronikai készülék térítésmentesen leadható. Hozza a gyűjtés helyszínére, ne dobja a kukába!

**CEGLÉDBERCEL**

POLGÁRMESTERI HIVATAL UDVARÁN (PESTI U. 61.)   2015. OKTÓBER 24 (8.00 – 16.00)   2015. OKTÓBER 25 (8.00 – 11.00)

Trenalux Hungária Kft.  
H-6600 Szentes, Nagymenyő u. 16.  
• Mobil 1: +36-70/3163164   • Mobil 2: +36-70/6274252  
• www.trenalux.hu   • info@trenalux.hu

## Anyakönyvi hírek

„Hó! Nap, Hold és a Csillagok,  
Ti valamennyien, akik  
Az égen jártok,  
Hallgassatok ide!  
Új élet lépett Közibétek!  
Egyengessétek útját! „



### Szeptember hónapban született gyermek:

Nagy Emma 2015. 09.07.

Szülők: Nagy Zoltán és Plutzer Katalin

„Megtaláltalak, fogom a kezed,  
nem űz el tőled már semmilyen rettenet,  
s mint ahogy két kéz fonódik össze,  
együtt vagyunk, s maradunk  
egymással örökre.”  
(Pankovits Róbert)



### Szeptember hónapban házasságot kötöttek:

Balogh Viktória és Papp András

Galambos Berta és Nagy Viktor

„A bölcsőtől a koporsóig  
Minden múlandó, illanó itt.  
Ma még jövő, holnapra múlt,  
A tarka lepke porba hullt.”



### Szeptember hónapban elhunyt halottaink:

Perényi Jenőné 92 év, Béke u. 22. ,

Havasi István 88 év, Nagyváradi u. 27.,

Schönléber Györgyné 81 év, Pozsonyi u. 16.,

Ócsai Pálné 83 év, Lehel u. 30.,

Megyesi István 64 év, Árpád u.12.

## Véradás

2015. október 20-án, kedden a **Művelődési Házban** véradás lesz, **14.30 – 16.30** óráig. Szeretettel várjuk a régi és az új véradókat. Az idén ez lesz a harmadik véradás. Az előző alkalmakon 20 ill. 19 véradó jelent meg. Ez bizony kevés. Kérem Önöket, ha idejük és egészségük megengedi, jöjjenek el! A véradás önkéntes segítségnyújtás, nem kíván különösebb felkészülést, anyagi ráfordítást, csak egy kis időt, s valakinek, valakiknek pótolhatatlan segítség!

**Köszönöm: Gimesi Jánosné, véradószervező**

## EÖTVÖS HÍREK

Az Eötvös iskolában a tanév rendben elindult.

Az első osztályosok beilleszkedése, váltás az óvodából az iskolába idén sem problémamentes. Minden évben vannak olyan iskolakezdő gyermekek, akik már várják az iskolát, örülnek a tennivalóknak, és vannak olyan lurkók is, akik nem tudnak megbarátkozni a kötelező iskolába járás, a napi 4-5 tanóra, a kötelezettségek tényével. Ezeknek a gyermekeknek a tiltakozása általában rossz magatartásban, a többiek zavarásában nyilvánul meg. Szükség van néhány hétre, hónapra, hogy fel tudják venni az iskola ritmusát, elfogadják az új helyzetet.

Nagy a felelőssége a szülőknek mind az iskolára történő lelki felkészítésben, mind pedig a fentebb vázolt helyzet kezelésében. A nevelés csak úgy lehet eredményes, ha az intézmény és a szülők összehangoltan végzik, ugyanazt próbálják elfogadtatni az elsős kisdíjakkal. Ehhez kérjük a nehezen beilleszkedő gyermekek szüleinek hathatós segítségét, és kérjük a többi tanulónak és szüleinek a türelmét.

Van azonban olyan dolog, ami minden korosztály számára megengedhetetlen: az iskolatársak fizikai vagy lelki bántása, a testi épség, a lelki egészség veszélyeztetése. Ezt sem a pedagógusok, sem az iskolavezetés nem engedi, és minden rendelkezésre álló eszközzel megakadályozza.

A második évfolyamra járó gyermekek már a tavalyi év végére megszokott tevékenységüket folytatják, sokkal kevesebb konfliktussal és az előző tanévkezdéshez képest hatékonyabb tanulással.



Kitüntetett évfolyam még a végzős tanulóké, hiszen az első félévben dönteniük kell a továbbtanulásról, januárban központi felvételit kell írniuk és megfelelő félévi eredményekre van szükség ahhoz, hogy az elképzeléseik megvalósulhassanak. Az iskola többrétű segítséget nyújt a folyamat sikerességéhez. Három területen tartanak a szaktanárok felvételi előkészítő foglalkozásokat: matematikából, magyar nyelv és irodalomból és német nyelvből. Az intézmény november közepén pályaválasztási szülői értekezletet szervez, ahol a környező középfokú iskolák képviselői tájékoztatják a szülőket és gyermekeket, és kérdéseket is lehet feltenni. Az osztályfőnökök segítenek a felvételi lapok kitöltésében, továbbításában, később módosításában. Kérjük a szülők aktív részvételét és együttműködését; a megfelelő iskolaválasztás, a döntéshozatal, a papírok aláírása, esetlegesen a sorrend módosítása során.

2015. szeptember 15-én **papírgyűjtést** szervezett a Diákönkormányzat. Az összes gyűjtött papír mennyisége 22.781 kg, melyet 15 forintért vettek át kilogrammonként. Az osztályok a gyűjtött papír ellenértékének a felét megkapják, a másik fele a DÖK kasszáját gyarapítja, amelyből tanulói programokat finanszíroz a Diákönkormányzat (pl. gyermeknap rendezvény, mozgó planetáriumi előadás, balatonszárszói tábor és erdei iskola támogatása, mikulás ajándék, stb.)

**Köszönjük a szülők segítségét**, amit a gyűjtésben és szállításban nyújtottak. Nélkülük nem született volna ilyen szép eredmény. Tavasszal, április elején tervez a DÖK egy újabb papírgyűjtést, kérjük, addig se dobják ki a felesleges papírt!

**Nagy Gáborné,**  
intézményvezető

## Köszönet

A „Frohe Kinder” Tanzgruppe szeptember 19-én meghívást kapott a Nemzetiségi Napok helyi rendezvényre. Köszönjük a CNNK vezetőinek, hogy évek óta számítanak a csoport fellépésére.

Ebben az évben rajzkiállítással is társult a rendezvény, melyen alsó tagozatos gyermekeink munkáit is láthatta az érdeklődő közönség. Köszönet a Kultúregyesületnek!

A csoport 30 alsós kislányból áll, akik közül 3 kislány új népviseleti ruhában mutatkozhatott be ezen a napon. 1 öltözetet a CNNI-től kaptunk; tisztelettel köszönjük az Ifjúsági Egyesület vezetőinek a szép ruhát!

Új kezdeményezésként néhány szülő vállalkozott, hogy az eredetihez hasonló ruhát készít kislányának, ill. a csoportnak. Ezúton mondok köszönetet a 2 szép ruháért: a

PRIMO Kft vezetőjének, Csizmás Alajosnénak, Vargáné Gyulai Krisztinának, Sági Ildikónak, Pálné Fehér Mariannának, Lommiciné Kancsár Margitnak. Nagyon jól sikerültek a ruhák, hálás köszönet érte. Köszönjük Varga Csengének és Kékes Virágnak, hogy 3 pár táncos cipővel ajándékozták meg a csoport kisebb tagjait.

Köszönet illet minden szülőt és nagyszülőt, akik támogatják csoportunk munkáját, drukkolnak a sikereinkért és jó néhányan saját Trach-t készíttetnek gyermekeik számára.

Végül köszönöm a gyerekeknek a lelkesedést, mellyel ősünk szép hagyományát, a berceli sváb táncokat szívesen tanulják és boldogan adják elő különféle rendezvényeken.

Csak így tovább „Frohe Kinder”!!

Ceglédbercel, 2015.09.28.

*Molnár Lászlóné, csoportvezető*

Tájékoztatjuk a tisztelt lakosságot, hogy

**Pogácsás Tibor**

**államtitkár Úr**

**2015. november 23-án**

**hétfőn 17- órától**

**FOGADÓÓRÁT**

tart a Polgármesteri Hivatal tanácstermébe.

ÚJRAINDUL A

**KÉZIMUNKA KÖR**

Szeretettel várunk mindenkit újrainduló klubunkban. Ha szeret hímezni, kötni, horgolni, vagy szeretne megtanulni itt a helye köztünk!

**Időpontok:**

2015. október 8. (csütörtök), 17.30

2015. november 12. (csütörtök), 17.30

2015. december 10. (csütörtök), 17.30

**A klub vezetője:** Bogay Istvánné

**Helyszín:** Dózsa György Művelődési Ház és Könyvtár

**A részvétel ingyenes!**



## Kismama jóga

Kedves kismamák és jövőbeli kismamák!

**2015. október 6-tól**

heti egy alkalommal

**keddenként 9 órától 10.30-ig**

kismama jóga indul a CÁMK Dózsa György Művelődési Ház és Könyvtárban.

A foglalkozásokat

**Gimesi-Deák Orsolya, okleveles kismama jóga oktató tartja**

További információk:

Gimesi-Deák Orsolya (Tel.: +36 20 525 2207)

A foglalkozások előtt kérjük jelentkezzen be a fent megadott telefonszámon!



A Dózsa György Művelődési Ház  
Nagytermében

**ZUMBA**

**Hétfőn: 18:30-20:00**

**Szerdán: 19:00-20:00**

**Csütörtökön: 18:00-19:00**

**Az első alkalom ingyenes!**





## A Dózsa György Művelődési Ház és Könyvtár klubjai és foglalkozásai

### Hétfő:

*Turmix tornacsoport* minden hétfőn 18.30-19.30 (ingyenes)  
*Zumba* minden hétfőn, szerdán és csütörtökön 18.30 – 20.00 (érdeklődés a helyszínen, az oktatónál)

### Kedd:

*Nyugdíjas klub* minden kedden 17.00-18.00 (ingyenes)  
*Jóga* minden kedden 18.00-20.00 (érdeklődés a helyszínen, az oktatónál)  
*Freude Gruppe próbája* minden kedden 18:30-20:00

### Szerda:

*Turmix tornacsoport* minden szerdán 18.30-19.30 (ingyenes)  
*Zumba* minden hétfőn, szerdán és csütörtökön 19.00 – 20:00 (érdeklődés a helyszínen, az oktatónál)

### Csütörtök:

*Baba – mama klub* minden csütörtökön 9.00 – 12.00 (ingyenes)  
*Zumba* minden hétfőn, szerdán és csütörtökön 17.30 – 18.30 (érdeklődés a helyszínen, az oktatónál)  
*Kézimunka kör* minden hónap második csütörtökén 17.30 – 19.30 (ingyenes)

### Péntek:

*Frohe Kinder* gyermek nemzetiségi tánc minden pénteken 15.00-15.45  
*Turmix tornacsoport* minden pénteken 18.30-19.30 (ingyenes)



## Baba és Gyermekruha börze

a Ceglédberceli Dózsa György Művelődési Ház és Könyvtárban

**2015. október 10-én  
9 – 12 óráig**

Asztaljegy: 1000 Ft

Belépőjegy felnőttek számára: 200 Ft

*Minden ami babával  
és gyermekkel kapcsolatos!*

Várunk mindenkit szeretettel, aki szeretné gyermekei régi játékeit és ruháit eladni, valamint azokat, akik szeretnék gyermekeik ruhatárát, játékkészletét megújítani!

Információ és asztalfoglalás a helyszínen, vagy az **53/378-020**-as telefonszámon kérhető.

## Meghívó

2015. október 17-én 18:00 órai kezdettel

## Sanzonest

lesz Albertirsán a  
Móra Ferenc  
Kulturális Központban.



Népszerű, szívehezszóló, fülbemászó dallamok,  
szanzonek, filmszlágerek, operett részletek egész  
sora két részben, jelmezben, dekoratív díszletekkel.

Szeretettel várjuk,  
hogy töltsé velünk  
ezt a szép őszi estét.

Fellépnek a

### Csütörtöki Hölgyek:

Megyeri Katalin, Barna Melinda,  
Szilveszter Erzsébet, Havasiné Kassakürti Anikó

Zongorán kíséri: Plutzer Gábor

Dob: Ligeti Kadosa

Belépőjegyek vásárolhatók:

Albertirsán a Móra Ferenc Kulturális Központban,  
Cegléden a Tourinform Irodában és Ceglédbercelen, a Mély utca 1. szám alatt.  
Jegyár: 1500 Ft, elővételben: 1000 Ft

## TÖK FARAGÓ VERSENY

Ha mindig is kiakartad próbálni milyen egy igazi  
Haloweeni tök faragása, akkor gyere el

**2015. október 30-án, pénteken 17:00 órára**  
a CÁMK Dózsa György Művelődési Ház és Könyvtárba,  
**hogy megfaragd életed legjobb TÖKÉT :D**

Nevezni 3-4 fős csapatokban csütörtökön (2015. október  
29.) 16:00-ig lehet a helyszínen, vagy telefonon a 06 53  
378 020-as telefonszámon

A legjobb tököt faragó csapat nyeri a fődíjat!

A nevezési díj: 300,- Ft csapatonként,  
melyért cserébe hazavihetik az általuk faragott tököt.

**A faragáshoz használandó eszközöket a csapatok  
tagjainak kell biztosítaniuk maguk számára!**



## HARCMŰVÉSZETI KITEKINTŐ

A turáni Hagyományéltető Egyesület szeretettel vár minden kedves érdeklődőt 2015. október 11-én, 10 órai kezdettel egy harcművészeti összefoglaló, ismerkedő napra!

A helyszín: Ceglédbercel, Szép u. 17, szabadter. (eső esetén fedett tér megoldott)

Terveink között szerepel a kung-fu, a szablyavívás, az íjászat és a karate közelebbi megismerésének, kipróbálásának lehetősége, szakavatott oktatókkal, csapatokkal. Jelenlevők számára az edzéseken való részvétel kötelező, elfogadják és betartják a szervezők kéréseit. A rendezvényen mindenki a saját felelősségére vesz részt! A helyszínen rendelkezésünkre áll két jurta, ahol lehet melegedni,



pihenni. A nap végén szertúzzal zárjuk az eseményt, majd bográcsban készült egytáléttel pótoljuk az energiát.

### Amit mindenképpen hozz magaddal:

Íj, Nyílvessző (min. 5 db), Gyakorló szablya (ha nincs, akkor szablyaszerű görbe bot...), Sportruházat (+ esetleg bokszt, kung-fu, vagy tányérkesztyű, víváshoz vastag védőkesztyű), Tányér, kanál, kés, pohár, Ebéd, Víz

Amikor a felszerelésaid pakolod, kérünk gondolj a többiekre is: ha valamiből több van, hozd magaddal, hogy mások is használhassák! A helyszínen lehetőséget adunk, hogy a megunt, kinőtt harcművészeti -, sport, - hagyományörző felszerelések, tárgyak gazdát cserélhessenek. Ha van eladó, cserélhető, ajándékozni való ruhád, kesztyűd, íjad, öved, bőrtárgyad, fegyvered, páncélod, sisakod, ostorod, kürtöd, szőnyeged, stb. hozd el, mert lehet, hogy másnak jól jön, még ha sérült, kopott is!

**Baráti üdvözléssel:**

*A szervezők*

## Íjász hírek

Egyesületünk eseménydús nyarat tudhat magáénak. Júniusban az Ópusztaszeri Nyíltáporon lőhettünk együtt ezernyi íjásztársunkkal. Szántódpusztán két napos, 1700-as évekbeli majorság épületei köré megálmodott versenyen voltunk. Júliusban Zagyvarékason, Budapesten tartottunk íjászbeutatót, íjásztatást.

Fejes Gyula meghívására Zsákán részt vettünk az Aranynyereg Íjászversenyen. A versenynap sikeres volt csapatépítés és eredmény szempontjából is. Mini kategóriában Bezzeg Dorka első lett, Ifi lány kategóriában Nagy Kincső második helyet szerzett. Augusztus közepén „haza mentünk” Bugacra, ahol évek óta segítjük a Turán szövetség által életre hívott Kurultaj, Ősök napja ünnepeket.

Megtisztelő olyan szakértőkkel, antropológusokkal együtt dolgozni, akik azon vannak, hogy a magyarság valódi őstörténeti képét mutassák meg. Augusztus 20-án a Művelődési ház meghívásának tettünk eleget. Büszkék vagyunk, hogy Lovagi Torna első helyezette kis csapatunk lett.

A Bese íjászpróba nyári fordulón érmet szereztünk női, férfi, ifi lány, ifi fiú, távlövészet, és abszolút pont kategóriában is. Bár továbbra is valljuk, nem a lőtt pont számít, hanem az együtt töltött idő, a tapasztalatcsere. Edzéseink nyíltak, bárki csatlakozhat hozzánk akár alkalmasszerűen is minden szombat, vasárnap délután két órától a szabadidő parkban.

Örömmel látjuk, hogy kortól függetlenül érdeklődnek az íjászat iránt.

Szeretettel köszöntjük új és leendő tagjainkat!

*Ceglédberceli  
Hagyományéltető Íjászegyesület*



## Meghívó

Szeretettel meghívjuk Önt és  
kedves Családját

2015. október 11-én 10:00 órai  
kezdettel a Ceglédberceli  
Művelődési Házban tartandó

## Német Nemzetiségi Kórus- találkozónkra és a Régi Fotók Kiállítására

Fellépő csoportok:

Napsugár Óvoda Szivárvány Csoport

Dunaharaszti Nemzetiségi Énekkar

Érdi Nemzetiségi Énekkar

Ceglédberceli Német Nemzetiségi Kultúregye-  
sesület Örömcsoport

Freude Kapelle

Ceglédberceli Német Nemzetiségi Fúvószen-  
ekar - Kisparty

Ceglédberceli Német Nemzetiségi Énekkar

*Mindenkit szeretettel várunk!*



# CKSE HÍREK

## Felnőtt csapat

Folytatta jó szereplését a csapat a bajnokságban. A Tápiószőlősről elhozott 3 pont után egy nagyon

szoros mérkőzésen Tápióbicske legjobbjait is sikerült legyőzni. Táborfalván kikapott csapatunk, ami a hétközi bravúros kupasikert fáradtságának is betudható.

## Bajnoki eredmények:

### 3. forduló

Tápiószőlős KSE - Ceglédbercel KSE 1-4  
g: Kabai R.(2), Vizi D., Túróczi Zs.

### 4. forduló

Ceglédbercel KSE – Tápióbicske SK 2-1  
g: Túróczi Zs., Szabó Gy.

### 5. forduló

Táborfalva KSE - Ceglédbercel KSE 2-1  
g: Vándor K.

### 6. forduló

Ceglédbercel KSE – Régió SC-Csévharaszt  
A nagy esőzések miatt a mérkőzés elmaradt.

## Soron következő bajnoki mérkőzések:

### 7. forduló 2015.10.04. 15:00

Dánszentmiklós KSK - Ceglédbercel KSE

### 8. forduló 2015.10.10. 15:00

Ceglédbercel KSE – Pánd KSK

### 9. forduló 2015.10.18. 14:00

Monorierdő KSK - Ceglédbercel KSE

### 10. forduló 2015.10.24. 13:30

Ceglédbercel KSE – Albertirsa SE II.

### 11. forduló 2015.10.31. 13:30

Kakucs KSE – Ceglédbercel KSE

A hazai mérkőzések a pályaeépítési munkálatok miatt a Dánszentmiklói pályán kerülnek megrendezésre. Ide is várunk minden kedves szurkolót.

## Tabella

Hely	Csapat	M	GY	D	V	LG	KG	GK	P
1.	Nagykőrösi Kinizsi TFC II.	6	5	0	1	27	2	25	15
2.	Albertirsa SE II.	6	4	2	0	24	8	16	14
3.	Újszilvás KSE	6	4	1	1	18	2	16	13
4.	Kakucs KSE	6	4	1	1	21	6	15	13
5.	Ceglédberceli KSE	5	4	0	1	14	5	9	12
6.	Táborfalva KSE	6	4	0	2	15	8	7	12
7.	Vasadi RSC	5	3	2	0	18	2	16	11
8.	Farmos SE	6	3	0	3	15	20	-5	9
9.	Tápióbicske SK	6	2	2	2	8	6	2	8
10.	Jászkarajenői FC	6	2	1	3	18	19	-1	7
11.	Tápiószőlős KSE	5	2	0	3	12	13	-1	6
12.	Monorierdő KSK	5	1	1	3	7	21	-14	4
13.	Pánd KSK	6	1	1	4	11	23	-12	1
14.	Tatárszentgyörgy SE	6	0	1	5	1	30	-29	1
15.	Dánszentmiklói KSK	5	0	0	5	7	25	-18	0
16.	Régió SC-Csévharaszt	5	0	0	5	3	29	-26	0

## Magyar kupa előselejtező

### Szenzációs kupa sikerek

Csapatunk az első fordulóban a megye II.-ben játszó Törtel csapatát fogadta a Dánszentmiklói „hazai” pályán. A mérkőzés 1-1-es végeredményt hozott, ami azt jelentette, hogy Bercel csapata

jutott tovább a következő körbe az alacsonyabb osztálybeli tagsága miatt.

Második fordulóban már a megye első osztályú profi szerződésű játékosokkal felálló Nagykőrösi Kinizsi FC volt az ellenfél. Egy nagyon jó ellenfél ellen egy nagyon harcos mérkőzésen sikerült óriási meglepetést szerezni és győzött a csapatunk 1:0-ra. Kétségtelen, hogy az előselejtező második forduló legnagyobb meglepetése volt ez, hogy két szinttel magasabb osztályban szereplő csapatot búcsúztatták a berceli fiúk. A harmadik fordulóban a megye II.-es éllovas Tápiószecső csapata a következő ellenfél, ahol már a legjobb 20-ba kerülés a Pest megyei csapatok közül.

### 1. forduló

Ceglédberceli KSE - Törteli KSK(megye II.) 1-1\*  
g: Détári T.

*\*Döntetlen esetén az alacsonyabb osztály csapat jut tovább*

### 2. forduló

Ceglédberceli KSE - Nagykőrösi Kinizsi TFC(megye I.) 1-0  
g: Vizi D.

### 3. forduló

2015.10.07. 19:00

Ceglédberceli KSE - Tápiószecső FC(megye II.)

## Utánpótlás

### U19

Megkezdődött az U19-es csapatnak is bajnokság. A fiatalok győzelemmel kezdték bajnokságot, amit sajnos két vereség követett.

Jászkarajenői FC –Ceglédberceli KSE 1-3  
g: Szeidl M., Füle B., Buzás R.

Aranyszarvas SE - Ceglédberceli KSE 3-0

Ceglédberceli KSE - Tápiószecső SE 2-9  
g. Orsányi M. (2)

## Bozsik torna

### U13

Az első fordulót Nagykőrösön rendezték meg.

Elsőként a Cegléd csapatával játszottunk szoros meccsen 3:2 re kikapunk, de ha még pár perccel tovább tart a mérkőzés meglepetést okozunk. Utána jött Törtel akiktől kikapunk 8:0-ra.Egy összeszokott rendkívül fegyelmezett csapattal néztünk szembe,de nem estünk össze,tanultunk a hibáinkból és megvertük a Tápiószőlős csapatát 3:2 re majd a Nagykőröst is kiütöttük 2:0-ra !

### Külön díjazást nyert: Törőcsik Olivér

Köszönjük az önkormányzatnak, hogy az általános iskola gumis pályát igénybe veheti egyesületünk és világitást is biztosítottak nekünk az edzésekre.

CKSE



## Egyesületi Hírek!

2015. szeptember 19-20-án a kulturális örökség napjával egy időben immáron kilencedik alkalommal szerveztük meg a Ceglédberceli Nemzetiségi Napok rendezvényünket. Programjaink szombaton kezdődtek 10.00 órakor Kézműves foglalkozással, majd 14.00 órától térzenével fogadtuk vendégeinket. 15.00 órától a Nemzetiségi csoportok kulturális műsora következett, ahol vendégeink voltak: Dunaharaszti-ból, Szigetszentmártonból, Pilisvörösvárról fellépő csoportok, valamint a Ceglédberceli Német Nemzetiségi Kórus, továbbá a Ceglédberceli Napsugár Óvoda és az Eötvös József Általános Iskola csoportjai is. A napot a fellépők vendégül látásával és egy kis örömmel zártuk.

Vasárnap 10.00 órakor a Római Katolikus Templomban Ünnepi szentmisén imádkoztunk a Nemzetiségért, a hagyományok megőrzéséért és fennmaradásáért, amelyen közreműködött a Szent X. Pius Énekkar. 15.00 órakor kezdődött a Vivát Bercel! – Fúvószenesi délután, ahol a Freude Kapelle mellett vendég zenekarként megismerhettük Baranya megye kilenc különböző településéről származó és kiváló zenészekből összeállított fúvószenekart a Neuen Branauer Musikan-ten-t, valamint a Vecsési Hagyományörző Zeneegyesületet. Közben az Egyesületünk által alapított Nemzetiségi Ifjúsá-

gi díj átadására került sor. A díjazottak: Csobán Annamária, Koncz Viktória és Hadas Patrik! Ez úton is gratulálunk nekik. A zenekari találkozó záró pontja a fellépő zenekarok örömméneke volt, ahol a közös műsorszámok előadását hallgathatta meg a közönség. A műsor után borkóstolót tartottunk, ahol Mogyorósbánya három borásza mutatta be borait.

Ezúton szeretnénk megköszönni minden Fellépőnek és a Ceglédberceli Német Nemzetiségi Kultúregyesület tagjainak a rendezvény lebonyolításával kapcsolatos munkáját!

Köszönjük településünk Önkormányzatának és az Emberi Erőforrás Támogatáskezelőnek a pályázati úton elnyert támogatását és mindenkinek, aki felajánlásával vagy tevékenységével hozzájárult programunk sikeres megvalósulásához.

Támogatóink voltak: Banai Mária, Birinszki Józsefné, Ceglédberceli Alkotókör tagjai, COOP, Csizmas Alajosné, Dr. Antal András, Hortobágyi Tamás és neje, Kiss Mihály és családja, PALO Húsbolt, Simon Vivien, Solymári Józsefné, Szabó László és neje, Vargáné Gyulai Krisztina.

Köszönjük Papp Jánosnak a videó készítést, Pál Szabolcsnak a hangosítást, polgároinknak, hogy vigyázták a rendet és a művelődési ház minden dolgozójának a segítőkész hozzáállást.

CNNK Vezetősége

## Polgárőrségi Hírek Felhívás

### Tisztelt Megemlékezők!

Tájékoztatjuk Önöket, hogy 2015. november 1-jén, a Temető utca a jármű és a gépjármű forgalom elől délelőtt 10 órától lezárásra kerül. A mozgáskorlátozott igazolvánnyal rendelkezők számára a szolgálatot teljesítő polgárőrök biztosítják a bejutást. Továbbá megkérjük Önöket, hogy a temető mögötti Szel utca felőli nagy parkolót vegyék igénybe. Az önkormányzati és köz utakon, illetve a parkolóban a KRESZ szabályai az irányadóak.

Kérnénk Önöket, hogy gépjárműveiket ne hagyják lezártatlanul, valamint ne hagyjanak benne értéktárgyakat, a lopások elkerülése végett.

A fent meghatározott szabályokat a zökkenőmentes közlekedés és megemlékezés végett kérnénk betartani!

Kérdéssel vagy problémával forduljanak a szolgálatot teljesítő polgárőrök felé.

### Tisztelt Lakossótársaink!

A közeledő ősztől beállta előtt tájékoztatnánk Önöket, hogy a községünkben megjelenhetnek mozgó tüzelőanyag árusok, akik nem minden esetben rendelkeznek a megfelelő engedélyekkel. Lehetőség szerint ezen egyénektől a vásárlást mellőzzék, az esetlegesen felmerülő szabálysértések és bűncselekmények megelőzésének érdekében. A nem megfelelő engedély, mellett a trükkös lopások száma is megnövekedhet ebben az időszakban.

Tisztelettel kérjük lakótársainkat, hogy ha ilyet észlelnek lehetőség szerint haladéktalanul jelentsék be az Albertirsai rendőr járőr 0-24 órában elérhető telefonszámra; 06 20 9739 021.

Figyeljünk egymásra!

Köszönettel:

Ceglédberceli Polgárőr Egyesület

## Köszönetnyilvánítás!

Köszönjük 2015-ben is a Németországi Szövetségi Köztársaság támogatását a Magyarországi Németek Országos Önkormányzatán keresztül, mellyel hozzájárultak a Freude Tanzgruppe ruhatárának bővítéséhez, valamint a Freude Kapelle hangszerbeszerzéséhez.

Gefördert durch die Bundesrepublik Deutschland über die Landese Selbstverwaltung der Ungarndeutschen.

Ceglédberceli Német Nemzetiségi Kultúregyesület  
Berzeler Ungarndeutscher Kulturverein

## Ceglédberceli HÍRADÓ

Ceglédbercel Község Önkormányzatának lapja

Felelős kiadó: Apáti Bt., Cegléd, Kazinczy u. 44.

Főszerkesztő: Pető Zsolt, jegyző

Tördelőszerkesztő: Ali Attila, 06 20/982-1180

Nyomdai munka:

Apáti Nyomda 2700 Cegléd, Csatorna u. 8.

Tel.: 06 53/313-565, 06 30/963-3487

**Hirdetésfeladás:**  
Ceglédberceli Polgármesteri Hivatalban  
Telefon: 06 53/578-000

## I. Törteli Juhászfesztivál

Szeptember 12-én mindkét táncsoporttal Törtelre utaztunk, hogy eleget tegyünk egy régi kedves ismerős meghívásának, és részt vegyünk az I. Törteli Juhászfesztiválon. Megérkezésünk után mentünk is öltözni, majd a főzőverseny eredményhirdetése után mi nyitottuk meg a „Szomszédolás” című műsorblokkot. Először a Fantasztikus 4x4-es Táncsoport remekelt a színpadon, majd az Ifjúsági Táncsoport mutatta be pörgős és sikeres műsorát. A lelkes közönség mindkét csoportot nagy tapssal jutalmazta, a szervezők pedig már most meghívtak minket a jövő évi Juhászfesztiválra. Kívánjuk a szervezőknek, hogy ismét meg tudják rendezni a sikeres fesztivált, és ha módunk lesz rá, természetesen mi is jövünk!



Köszönjük a szülőknek, nagyszülőknek, ismerősöknek a segítséget, a képet pedig Somogyiné Gulyás Csillának!

*Polónyiné Zsuzsador Ibolya*

## Nemzetiségi Napok

A hónap következő hétvégén ismét fellépésre készülünk, ugyanis szeptember 19-én és 20-án rendezte meg a Ceglédberceli Német Nemzetiségi Kultúregyesület a Nemzetiségi Napokat. Mindkét csoportunk szombaton, szeptember 19-én lépett fel a Művelődési Házban. Sajnos táncsoportunk vezetője nem érezte magát jól, így nélküle mentünk a rendezvényre. A táncsoportok sorrendje korosztályok szerint alakult, így az óvodai csoport és az alsó tagozatos Frohe Kinder Táncsoportot a Fantasztikus 4x4-es Táncsoport, majd az Ifjúsági Táncsoport követte. Ismét mindkét csoportnak nagy sikere volt. Köszönjük a szervezőknek a meghívást!

*Polónyi Péter*



## Meghívó

Szeretettel meghívjuk  
a Pincepódium következő előadásaira

**2015. november 20 (péntek) 18 óra**  
Borkápolna Ceglédbercel Cserői út 27

**Szép Ernő: Fiú, leány, bor,**  
a Hírös Gasztrószínház előadása

**2015. november 21 (szombat) 18 óra**  
Borkápolna Ceglédbercel Cserői út 27

**Bács Miklós Dumasínház Önálló estje**  
*Jelentkezés, információ: 30/375-2084*

**EDIT** illatszer üzlet  
Ceglédbercel Pesti út 164.

**OKTÓBERI akcióink !!!**

Ismét **TÖKÖS akció !!!**

Kedvező áron mosószerek, öblítők  
háztartási tisztítószerek,  
kegyeleti gyertyák és mécsesek nagy választéka.  
Figyelje termékismertető reklámújságunkat !!



**KÖSZÖNÖM ABC**

nyereményjáték !!!

Minden hónapban az üzletünkben vásárlók között  
1 nagy és több kis értékű ajándékot sorsolunk ki !!

Figyelje plakátjainkat a részletekről  
érdeklődjön üzletünkben vagy

Kunszenti Mariannál személyesen !!!

**AJÁNDÉKUTALVÁNY**

1000 - 2000 - 5000 Ft értékekben.

Praktikus ajánlat ha nem tudja mit vásároljon ajándékba!!

Szeretettel várjuk kedves vásárlóinkat !!!!

**Eladó ingatlant keresek  
a környéken! Tel: 06/70-4118406**

**SZÜCS GRÁNIT**

2213 MONOR, 4. sz. főút 38. km. 2700 Cegléd, Puskaporos u. 36.  
6000 KECSKEMÉT, Ceglédi út 100. 2144 KEREPEK, 3. sz. főút, HÉV állomás  
Információ: 06 70 601 41 00



**AKTUÁLIS KEDVEZMÉNYEINKRŐL  
ÉRDEKLŐDJÖN A  
FENTI TELEFONSZÁMON!**

[www.granitsirko.hu](http://www.granitsirko.hu)

**TÖBB SZÁZ KÉSZLETEN LÉVŐ SÍREMLÉKBŐL VÁLASZTHAT!**